



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 626]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, दिसम्बर 6, 2012/अग्रहायण 15, 1934

No. 626]

NEW DELHI, THURSDAY, DECEMBER 6, 2012/AGRAHAYANA 15, 1934

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 6 दिसम्बर, 2012

सं. 60/2012-सीमा-शुल्क

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 6th December, 2012

No. 60/2012-Customs

सा.का.नि. 880(अ).—केन्द्रीय सरकार सीमा-शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25, उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 158/95-सीमा-शुल्क, तारीख 14 नवम्बर, 1995, जो भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में, सा.का.नि. 744(अ), तारीख 14 नवम्बर, 1995 द्वारा प्रकाशित की गई थी, में निम्नलिखित और संशोधन करती है, यथा :—

उक्त अधिसूचना में, सारणी में, क्रम सं. 1 के सामने, स्तंभ (3) में प्रविष्टि 1 के परंतुक में शब्द "नेपाल" के स्थान पर शब्दों "नेपाल और भूटान" को प्रतिस्थापित किया जाएगा।

[फा. सं. 354/261/2011-टीआरयू]

राजकुमार दिग्विजय, अवर सचिव

टिप्पण.—मूल अधिसूचना भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i), सा.का.नि. 744(अ), तारीख 14 नवम्बर, 1995 (अधिसूचना सं. 158/95-सीमा-शुल्क, तारीख 14 नवम्बर, 1995), द्वारा प्रकाशित की गई थी और उसमें अंतिम संशोधन सा.का.नि. 604(अ), तारीख 16 मार्च, 2010 (अधिसूचना सं. 34/2010-सीमा-शुल्क, तारीख 16 मार्च, 2010) के द्वारा किया गया था।

4517 GI/2012

G.S.R. 880(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) number G.S.R. 744(E), dated the 14th November, 1995 (No. 158/95-Customs, dated the 14th November, 1995), namely :—

In the said notification, in the Table, against serial number 1, in column (3), in item 1, in the proviso, for the word "Nepal", the words "Nepal and Bhutan" shall be substituted.

[F. No. 354/261/2011-TRU]

RAJ KUMAR DIGVIJAY, Under Secy.

Note.—The principal notification was published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide notification number G.S.R. 744(E), dated the 14th November, 1995 (notification No. 158/95-Customs, dated the 14th November, 1995) and was last amended vide notification number G.S.R. 604(E), dated the 16th March, 2010 (notification No. 34/2010-Customs, dated 16th March, 2010).

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 6 दिसम्बर, 2012

सं. 52/2012-सीमा-शुल्क (एडीडी)

सा.का.नि. 881(अ).—अभिहित प्राधिकारी ने, ताइवान, चाइना पी.आर, इंडोनेशिया, जापान, कोरिया आरपी, मलेशिया, थाइलैंड और संयुक्त राज्य अमरीका में मूलतः उद्गमित या वहां से निर्यातित पोलि विनायल क्लोराइड सस्पेंशन ग्रेड के आयात के मामले में अधिसूचना सं. 21/29/2011-डीजीएडी, तारीख 5 अक्टूबर, 2012, जो भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1 में तारीख 5 अक्टूबर, 2012, के द्वारा प्रकाशित की गई थी के द्वारा भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 11/2008-सीमा-शुल्क, तारीख 23 जनवरी, 2008, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 52(अ), तारीख 23 जनवरी, 2008 के द्वारा प्रकाशित के तहत अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क के संबंध में, सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उप-धारा (5) तथा सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त नियम भी कहा गया है) के नियम 23 के तहत प्रतिपाटन शुल्क जारी रखने के मामले में समीक्षा आरंभ की थी और उक्त टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उप-धारा (5) के तहत, अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क समाप्त होने की तारीख से एक वर्ष और बढ़ाने की सिफारिश की थी;

अतः, अब, केन्द्रीय सरकार, सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उप-धारा (1) तथा उप-धारा (5) तथा सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त नियम भी कहा गया है) के नियम 23 के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 11/2008-सीमा-शुल्क, तारीख 23 जनवरी, 2008 भारत के राजपत्र असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 52(अ), तारीख 23 जनवरी, 2008 के द्वारा प्रकाशित हुई थी, में निम्नलिखित संशोधन करती है, अर्थात्:—

उक्त अधिसूचना के पैराग्राफ 2 में शब्दों “पांच वर्षों” के स्थान पर शब्दों “छः वर्षों” स्थापित किया जाएगा।

[फा. सं. 354/70/2007-टीआरयू (पार्ट-I)]

राजकुमार दिग्विजय, अवर सचिव

## NOTIFICATION

New Delhi, the 6th December, 2012

No. 52/2012-Customs (ADD)

G.S.R. 881(E).—Whereas, the designated authority vide notification No. 21/29/2011-DGAD, dated the 5th October, 2012, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section I, dated the 5th October, 2012, had initiated review, in terms of sub-section (5) of Section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975) read with rule 23 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, in the matter of continuation of anti-dumping duty on imports of ‘Polyvinyl Chloride (PVC) Suspension Grade’, originating in, or exported from Taiwan, People’s Republic of China, Indonesia, Japan, Korea RP, Malaysia, Thailand and USA, imposed vide notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), number G.S.R. 52(E), dated the 23rd January, 2008 (No. 11/2008-Customs, dated the 23rd January, 2008), published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) and had requested for extension of anti-dumping duty up to one more year, in terms of sub-section (5) of Section 9A of the said Customs Tariff Act;

Now, Therefore, in exercise of the powers conferred by sub-sections (1) and (5) of Section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975) read with rule 23 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government hereby makes the following amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), number G.S.R. 52(E), dated the 23rd January, 2008 (No. 11/2008-Customs, dated the 23rd January, 2008), published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide, namely:—

In the said notification, in paragraph 2, for the words “five years”, the words “six years” shall be substituted.

[F. No. 354/70/2007-TRU (Pt.-I)]

RAJ KUMAR DIGVIJAY, Under Secy.